

**12** **Domaine Alfred WANTZ**

61 rue de la Montagne  
Venez à la découverte des producteurs locaux originaux ! Présentation de « La Zantz », bière au Pinot Blanc à la pression de la Brasserie artisanale ZOTZ ; Miels de Mittelbergheim de Sébastien WINTERBERGER ; Vinaigres de plantes et de Sylvaner de Jean-Luc DREYER ; Pain ancestral au levain naturel cuit au feu de bois de la Boulangerie CHEZ HANS.

🍷🍷 *Poêlée vigneronne géante du COMPTOIR GOURMAND Barr. Crêpes sucrées et buvette.*

*Dans les Cours*

**20** **Mme Ysabel ARNAL**

54 rue principale  
Céramiques « Graine d'argile » d'Anne OESCH et « Terres et Bois d'Ysa » ; orchestre TRIOGÈNE B (pop, rock, folk) 12h30 et 15h ; poète et illustratrice Sylvia UNDATA.

🍷🍷 *Petite restauration par l'association S'TULIPEL et crêpes l'après-midi.*

**21** **ATELIER BOUTIQUE ARTISANAL**

67 rue Principale  
« Terres et Bois d'Ysa » Ysabel ARNAL, créations artisanales raku, patines, émaux, bois ; « Le Labograph », Emmanuelle HOFFMANN, créatrice objets déco, accessoires, T-shirts et bijoux.

**ATELIER D'ARTISTE**  
TOMAH - Thomas HOFFMANN, exposition tableaux.

**22** **Mme Sylvie BEGASSAT**

65 rue Principale  
Jack Bijoux de Olivier SORET.

**23** **Ass. TAI-JI-QUAN - QI GONG**

« l'Épée Comme un Pinceau »  
**Sophie GILG, Virginie AUBERT, Philippe KRIEG, Stéphane LANZ, Patrick OTTENWELTER**  
53 rue principale

10h, 13h, 15h et 17h : Démonstrations et ateliers de découverte de Tai-Ji, Qi Gong, épée, bâton et Tui-shou avec les élèves et les professeurs de l'association.

Le grenier de Steph Poulette, Stéphanie MULLER présente des œuvres poétiques mettant en scènes des petits animaux dans des assemblages surprenants ; les p'tites copines de TATI K, Caroline JELTSCH propose poupées, peluches, scrapbooking, bijoux faits main en Alsace ; Sylvie CLADÉ expose peintures acryliques et huiles, sculptures et poteries en céramiques ; La Ferme de TRUTTENHAUSEN en biodynamie : vente de pestos, confitures, charcuterie, fromages, huiles aromatisées, tisanes.

🍷🍷 *La ferme TRUTTENHAUSEN propose des tartines gratinées au pesto avec les produits de la ferme.*

**24** **LA FLEUR DE VIGNE**

33 rue Principale  
Le Tabac Presse est ouvert de 9h30 à 12h30. Vente de produits locaux, presse, loto...

**25** **SOPHIE RIETSCH**

31 rue Principale  
Les pièces en Raku de L'ATELIER DANS LA COUR ; les mobiles de Cécilia GRUNDER et la porcelaine illustrée de ION'S CÉRAMIQUE.

**26** **Maison et Cour dimièrès**

**M. Michel ADAM**  
27 rue principale  
Exposition tracteurs d'antan de Nordhouse.

**27** **Mme Françoise FUNCKE**

18 rue principale  
Artiste peintre ; massage bien-être ; céramiques et lampes en bois.

**28** **BUTIK BOIS - BOECKEL Menuiserie**

15 rue Principale  
Expo et vente objets en bois, nichoirs, mangeoires et autres objets de décoration.

**29** **Mme Elisabeth CORNEC**

8 rue Principale  
Expo-vente de créations en couture et patchwork, spécial recyclage. Atelier de tissage, visite de la tourelle/façade dans la cour intérieure.

**30** **M. David SELTZ**

2 rue Principale  
Exposition d'artisanat d'art et mobilier de création.

**31** **Au Palais des Abeilles**  
**Nicole VARACHAUD et Armand THALGOTT**  
11 rue Rotland

Vente de miels et produits de la ruche.

**32** **Mme Elise TRAPP**

53 rue de la Montagne  
Expo-vente de bijoux faits à la main en acier inoxydable, perles d'eau douce, fleurs séchées et pierres naturelles.

**33** **LE JARDIN DU BIOTOPE**

Route d'Andlau  
Rendez-vous dans le cadre bucolique du Biotope avec : Atelier manuel de perles, création de marque verre animé par les enfants de S.O.S village d'Enfants ; bijoux des Bricoleries de SANDRINE ; compositions florales, plantes vivaces et de saisons d'YVON ; concours de BABYFOOT au jardin.

🍷🍷 *La famille COINDRE : frites fraîches et sauces maison, gaufres de Liège, bières & gueuzes à la pression.*

*Le Patrimoine*

**40** **Eglise protestante**

30 rue Principale  
10h30 : culte dominical et Graines de Bible  
14h00 : Eglise ouverte, animations enfants  
🍷🍷 *Crêpes et boissons.*



**41** **Espace « Mémoire de vigneron »**

1 Rue Stein – Au pied de l'église protestante.  
Visite gratuite du musée viticole.  
Présentation des objets exposés, explications.

**42** **Moulin à huile de noix**  
35 rue Principale

**43** **M. Rudy KLEIN**

3 rue de l'École  
Démonstration d'automates.

**44** **Puits à tambour du 15<sup>ème</sup> siècle**

38 rue des Vosges

**45** **Vitrine de l'association du Musée Viticole**

A l'angle rue des Vosges et de la rue Ziegelscheuer.



**46** **Départ du sentier viticole du Zotzenberg**

Parking du Zotzenberg  
Circuit à pied (1 heure environ).

**47** **Pressoir en bois du 17<sup>ème</sup> siècle**

13 rue de la Montagne

*Les Restos*

**50** **Restaurant AM LINDEPLATZEL**

71 rue Principale  
🍷🍷 *Menu spécial Kallerladel*

**51** **Chambres & table d'hôtes « LA GRIFFE À FOIN »**

1 rue Principale  
Plantes, tisanes et huiles essentielles AUX VERTUS DES PLANTES

🍷🍷 *Tartes flambées et petite restauration dans la cour de 11h à 19h.*

*Henter'm*

**MITTELBERGHEIM**

vous ouvre ses caves

*Kallerladel*

17<sup>ème</sup> édition

**6** DIMANCHE  
**AVRIL**  
**2025**  
de 10h à 19h

Avec les vignerons, artistes et artisans

Vous trouverez de nombreuses dégustations, animations et expositions dans les ateliers et les caves des vignerons, pour découvrir Mittelbergheim autrement.

Profitez-en pour flâner à travers les rues pittoresques et les sentiers du vignoble afin d'apprécier toutes les richesses de l'un des plus beaux villages de France.



Organisé par les  
**VIGNERONS DE MITTELBERGHEIM**



### 1 Hôtel de Ville

Au Rez de chaussée : accueil des jeunes et enfants par l'association FILOPAT'S. Animations (jeux, découvertes, bricolages...).

Au sous-sol : œnothèque des vigneron.

### Toilettes publiques.

## Dans les Caves

Tous les domaines viticoles cités proposent visites de cave, dégustations et vente de vin, en plus des animations.

### 2 Domaine HANSMANN

66 rue Principale  
Peintures au vin rouge de Laurent BESSOT ; l'art de la bougie vu au travers du monde de Mi ; découpe de sanglier en bois ; expo-photos animalières de RÉMY BOEHM, ; voitures miniatures d'Alexandre FERRARA ; Expositions de la tapisserie de l'ATELIER DU RENOUVEAU et exposition de l'atelier BOIS DE PLUME.

### 3 Domaine RIETSCH

7 rue Stein  
Dessins à l'encre de chine de M. DRÉA ; S4m, Street Artiste ; céramiques de Jean-Marc PERRU.

Tartes Flambées bio de Camille et Serge HEYLER.

### 4 Domaine Albert SELTZ

21 rue Principale  
Simulateur de golf ; ferronnerie d'Art SEMAK ; fromager maison LOHRO ; couteil d'Art de THIERRY STUMPF ; concert du groupe LES REVOX.

Restauration FOOD TRUCK sur place.

### 5 Domaine GILG

2-4 rue Rotland  
Pommes et jus artisanaux de Jean Philippe GOOS ; les Sablés d'Alsace ; illustrations en aquarelle de CAROLE SCHERTZER ; créations de bijoux LES FANTAISIES D'AMÉLIE ; bougies artisanales de CÉDRE ET COTON ; peintures de XAVIER NICK ; objets « Récup'Art » des CRÉAS DE JISSÉ ; animation musicale proposée par FL SAX et promenades en Gyropode SEGWAY.

Tartes Flambées de TRADI-PÂTES.

### 6 Domaine BOECKEL

2 rue de la Montagne  
Bar à vins de terroir avec animation musicale par Les Midnight Swing, suivi des Winstuber, puis concert Rock par LES ASSOIFFÉS

Tartes Flambées, vente de pâtisseries des CIGOGNEAUX DU ZOTZ.

### 7 Domaine SCHWOB

10 rue Rotland  
Plantes sauvages et sirops de Nicolas HURSTEL de la ferme LA HOUSSIRELLE ; natures mortes, acryliques et huiles de Johana MARTHALER.

### 8 Domaine HIRTZ

13 rue Rotland  
Expo Photos d'Alain-Michel ROBERT les éoliennes du bois de Belfays et les tulipes sauvages de Mittelberheim.

### 9 Domaine KLEINKNECHT/ROHRER

chez ROHRER 22, rue des Vosges  
Dégustation de vieux millésimes ROHRER/KLEINKNECHT dans la cour chez les Rohrer (22, rue des Vosges) ; peintures de Véronique ARCHAMBAULT ; oeuvres de ROUGE RUBIS ; café MOKKA ; Art de la table Français, Anne-Céline de la Maison PRIMAVERA.

Tartes Flambées de LA FLAMME KUTSCH.

### 10 Domaine Emile SELTZ

40/42 rue des Vosges  
Animation artistique de Carlos NELSON (musique, photo, art) ; déambulation de Gautier TRITSCHLER ; chamanisme GIESLIN ; divers ateliers et dégustation de Vins de Bordeaux Château Saint-Vincent Nicolas CHEVALIER.

Food Truck LA LAITUE CARNIVORE.

### 11 Domaine André DOLDER

29 rue de la Montagne  
Sève de bouleau lactofermentée de la ferme L'ENCANTADA ; sucré/salé avec la D'59 von MEDDELBARIGE ; sandwiches alsaciens de COEUR DE CHOUX ; charcuteries et fumaisons de AU VIEUX FUMOIR ; viandes et fromages de bufflonne du domaine des bufflonnes ; décoration de MG CONCEPT ; Cognac et Pineau du DOMAINE LAVAL-AUBINAUD ; vins de Vouvray du DOMAINE CUVIER ; L'ATELIER DU RÉMOULEUR ; vins de Chinon DOMAINE LA RENAISSANCE ; vins de Corbière PASCALE CLAVEL.

Tartes flambées de LÉO'S PIZZA.

